

Vét nap folyamán tehát a német légerő összesen 91 ellenséges repülőgépet semmisített meg, saját vesztesége csak 15 gép volt. E harcok során a vaskereszt

tölgyfalombokkal ékesített lovagkeresztjével kitüntetett Philipp kapitány június 12-én 105-ik légi győzelmét aratta.

Szovjet orvlövész-bandák megsemmisítése

Rómából jelentik: A „Resto di Carlinio” című olasz lap a német s magyar csapatok ukrainai harcainál foglalkozik, amelyeket az orvlövészek bandái ellen folytatnak. A lap megállapítja, hogy 60-70 ezer holdas erdőterületek megtisztításáról van szó, amelyekben az orvlövészek megbujtak és amelyekben fegyverekkel is rendelkeztek, mert a szovjetorosz hadvezetőség még a háború

előtt titkos fegyvertárakat létesített ezekben az erdőkben.

Ezek a bandák a tél folyamán nehezen voltak megközelíthetők, a tavasszal azonban megindult a német és magyar csapatok nagyobb szabású hadművelete, amelynek során végeztek a bandákkal és megsemmisítették azokat

ISKOLÁINK ÉLETÉBŐL

Évzáró ünnepély a Brasov-brassói római katolikus főgimnáziumban

A Brasov-brassói római katolikus főgimnázium szépen sikerült évzáró ünnepélyt rendezett. Dél előtt tíz óra körül a főgimnázium növendékei a katolikus fiú- és leányiskolák tanulóival együtt ünnepélyes szentmisén vettek részt a plébániatemplomban. A mise végzetével Vasvári Aladár főesperes-plébános emelkedett hangon beszédében emlékezett meg a Brasov-brassói katolikus iskolák nevelő munkájáról.

A főgimnázium hagyományos évzáró ünnepélye

A délután folyamán ment végbe az intézet tornatermében a tanári kar, a tanulóifjúság, a szülők és az intézet számos barátjának jelenlétében. A királyhimnusz elnevelése után Veress Béla tanár értékes beszédében méltatta Antonescu Ion tábornagy-államvezető országépítő munkásságát. Az ünnepi szónoklatot követően Révész László második osztályú tanuló alkalmi költeményt szavalt, majd az iskola énekkara magyar népdalokat adott elő. Rövid színet után Barabás Dénes második osztályú tanuló Sándor: Csak az tud élni, aki mosolyog című költeményét szavalta, a zenekar pedig Gillet Gavotte-ját adta elő nagy sikerrel.

A műsor legmeghatóbb száma a távozó növendékek bucsuja volt az iskolától. Előbb Linc Zoltán nyolcadik osztályú tanuló keresetlen szavakkal mondott köszönetet az intézet tanári karának azért a sok lelki kincsért, amelyben nyolc éven át részesítették őket, az iskolát tovább látogató diákokat pedig a tanárok iránti szeretetre és az iskola szellemének megbecsülésére figyelmeztett. Ez utóbbiak nevében Bedő Ernő első osztályú tanuló bucsuztatta a vendiákokat, átnyújtva nekik a megemlékezés jelképét, a nefelejts csokrot.

Sok szülőnek együtt könnyesebb a szemébe

A jelenet alatt és az elérzékenyülést fokozta a Ballag már a vendiák dallamának felcsendülése. A dalt a bucsuzó diákok kezdték, de csakhamar az egész közönség velük együtt énekelte a régi diáknótát.

Az intézet énekkara által előadott újabb népdalok után Bedő Károly hetedik osztályú tanuló Szalay Mátyás költeményét szavalta el, majd Pollák Tibor hatodik osztályú tanuló Chopin Polonaise-ét és Brahms harmadik magyar táncát játszotta zongorán, Bálint István hetedik osztályú tanulóval együtt pedig Verdi Rigoletto hegedűzongora fantáziáját adta elő. A közönség szünni nem akaró tapssal jutalmazta a tehetséges tanulók játékát.

Wildt József dr. igazgató alázatos szívvvel mon-

dott köszönetet Istennek azért a nagy segítségért, hogy

Jó eredményeket ért el az iskola

ma, majd a tanárok önzetlen munkájáról megemlékezve a tanulóifjúság megértő magatartását emelte ki. Veress Béla tanár felolvasta az igazgatói beszámolót, amely beszédes bizonyítéka az elmúlt év eredményes munkájának. Az 1941-42. tanévre 177 tanuló iratkozott be, harminckilencel több, mint tavaly, ebből Brasov-brassói 115. A vallásérköcsi nevelés igen jó és a tanulók vallási kötelességüknek buzgóan tettek eleget. A vallásos élet fellendítésében nagy része van a Vitályos Balázs hittanár által vezetett Mária Kongregációnak is. A magaviselet szintén jónak mondható. Az intézet növendékei közül a legjobb átlagos Bálint István hetedik osztályú tanuló (9.73 százalék), Sós-Lukács Árpád ötödik osztályú tanuló (9.71 százalék) és Gábor István második osztályú tanuló (9.33 százalék) érte el.

A legjobb tanulóknak kijáró babérág

Bálint Istvánnak jutott. Az iskolai szövetkezet munkájáról szólva az igazgatói jelentés hangoztatta, hogy az ebben az évben is szép eredménnyel működött. Az intézeti jéggálya létesítése és karbantartása, asztali teniszverseny rendezése, a szegényeket gyámolító akcióban való részvétel, irodalmi versenyek rendezése, időjelző állomás létesítése és kezelése, mind a szövetkezet ténykedésének eredménye. A szövetkezetet kitünítő szakértelemmel és nagy odaadással Fejér Pál tanár vezeti.

Ezután az intézet jöteveiről emlékezett meg az igazgatói beszámoló, akik adományaikkal a szegénysorsú tanulóknak tandíjkedvezményt, a szorgalmas növendékeknek pedig jutalmakat juttattak. Könyvtárlombban részvétel huszonkilenc tanuló, pénztárlombot kapott hat tanuló. Az iskolaszövetkezetben jó eredménnyel dolgozó tanulók is kaptak pénz- és könyvjutalmat.

Az igazgatói jelentés elhangzása után a zene- és énekkar Szemlér-Ujsághy Hiv a tavasz című indulóját adta elő. A jelenlőkkel lelkesen megtapsolták az induló szerzőjét, Ujsághy József intézeti énektanárt. Az ünnepséget Vasvári Aladár esperes-plébános beszéde fejezte be, aki meleghangon beszédében méltatta az intézet tanárait, élükön a fáradhatatlan Wildt József dr. igazgatóval, aki diákjainak megértő és jóakaró atyja tudott lenni. Az intézet püspöki biztosa hangsúlyozta, hogy a főgimnázium még sohasem mutatott fel ilyen eredményt. Befejezésül a főesperes-plébános Márton Áron megyéspüspök nemcsak támogatásáról emlékezett meg. A közönség percekig tartó lelkesedéssel ünnepelte az egyházmegye főpásztorát.

Tonapek József

Az Alba Iulia-gyulafehérvári Mailáth-főgimnázium és az Aiud-nagyenyedi Bethlen-kollégium érettségi eredménye

Most fejeződtek az Alba Iulia-gyulafehérvári Mihai Viteazul állami fiúliceumban folyó elméleti érettségi vizsgálatok. A bizottság elnöke, amelynek elnöke Daicovici Constantin Sibiu-nagyszébeni egyetemi tanár volt, az Alba Iulia-gyulafehérvári Mailáth főgimnázium, az ottani Mihai Viteazul fiúliceum és az ugyancsak Alba Iulia-gyulafehérvári leányliceum, az Aiud-nagyenyedi Bethlen-kollégium, valamint az Orastie-szászvárosi Aurel Vlaicu liceum növendékei álltak vizsgára.

A Mailáth-főgimnázium tizenkét tanulója közül hatot az írásbelin, egyet pedig a szóbelin utasítottak

Az aradi római katolikus főgimnázium

tizenegy nyolcadik osztályos növendéke a Moise Niçoara állami fiúliceumban működő érettségi bizottság előtt állt vizsgára.

Az írásbeli vizsgát mind a tizenegy növendék sikerrel tette le, míg a szóbeli vizsgán kilenc

vissza. A Bethlen kollégiumból heten jelentkeztek, három nem felelt meg az írásbeli vizsgán, egy pedig a szóbelin. Az öt intézet szántizmenet maturanusa közül nyolcvanhárman mentek át, ami hetven százalékos eredménynek felel meg. A Mailáth főgimnázium átlaga negyvenkét, míg a Bethlen-kollégium negyvenhárom százalék.

A Mailáth-főgimnázium öt végzett növendéke a következők: Czeglédy László, Held József, Kaba Tibor, Kristóf Imre és Rédl Péter. A Bethlen-kollégium tanulóinak közül a három sikeresen végzett növendék: Hajas József, Papp Sándor és Török Ferenc.

végzett tanuló állt meg helyén.

Ezek a következők: Hönig László, Knieszer Imre, Margocsy Géza, Molnár Lajos, Pfeilmayer Artur, Reusz György, Schütz István, Watzek László és Zorán Antal.

A gyógyszerárak zsidó alkalmazottait azonnal el kell bocsátani

Bucurestiből jelentik: A munkügyi törvény a központi románosítási hivatal útján tiltja, hogy egyes gyógyszerárak szolgálatát mindig zsidó alkalmazottak végezzék. Ez a törvény és a felelősöket szigorúan megbüntetik, ha azokat nem bocsátják el azonnal a szolgálatból.

A szovjet aranyváros

A bolsevizmus és Amerika, az emberhez rótt nyomor és az állítólag kimeríthetetlen gazdagsága, bármennyire megszokhattuk volna, sokak előtt még mindig rejtélynek látszik. E dalkozás kétségtelenül nem egészen alaptalan is egészen jogosult. A Szovjetunióban — bá valószerűtlenül hangozzék is — a meggazdaggya éppúgy milliók álma, mint odaát az Újvilággal a különbséggel, hogy itt az álom a szar, mint mindig csak álom marad. De azért a „paradicsomban” mégis csak elég ember van, azt a keveset is, amije van, kész áldozatul az arany ördögének. Ott, ahol a lakosság minden európai képzelet számára megfoghatatlan, a város senyved, a gazdaság érthető módon megfogalom. A meggazdagodás egyetlen „normális” politikai pályafutás, csak nagyon kevesek, lassítottak előtt áll nyitva, a többiek számára marad más hátra, csak az aranykeresés.

Ennek a kétségbeesett reménynek lidércváltélen birodalom minden részéből messze Siba, az Aldan folyó vidékére csalogatja nemcsak a landorokot, hanem azokat is, akiknek házat, családot kell otthagyniuk. Itt fekszik az orosz aranyváros, a hegyes város, Nesametn. Állandó lakóinak száma 3400, ezek közül is 2500 férfi. Legnagyobb orosz, de akad kínai is bőven. A környék is némi arany, az egész Aldan-vidék lakóinak száma a nyolc és tíz millió között van. Ennek jó oka van: az orosz aranyváros a szovjethez, maga a pokol. Az utaltan közé élkel város szomorú hely, napugarat eskán lát. A házakat, a földet szürke moha borítja, már maga a város sem csábító, még nehezebb, rejl megközelíteni. A jakucki aranyvadászok géppuskákkal és gépjárművel is van ugyan, de vajjon utas szovjetparadicsomban más repülőgépen, min a kommunista párt nagyjaival eszik egy táliból a nyét. A közönséges halandó számára — már a bolsevizmus hazájában mindenki nagyon halandó — nem marad más megoldás, mind gyógyszerrel vagy az utaltan utnak. Ez az ut maga sem ves len. Nemcsak a vadállatok leselkednek a vasteppevidék vándoraira, hanem még vadabb vad az utonállók. Az aranyásók nem is merészkednek képpen elhagyni családjaikat színhelyét, mint a többiek összeverődve, de gyakran így sem lát szont otthonukat.

A legelvetemültebb gonoszítotték az Aldan-vidék mindennapos események. A harc azonban csak az aranyért folyik. Nem kevesebb azok büntetéseinek száma sem, melyeknek az aranyhiány az indítéka. A bolsevista arany-eldorádó ügyi statisztikája szörnyű számokat tartalmaz. Évenként átlag 50 asszony esik a halálos merényeknek áldozatul. A halálesetek oka legtöbbször agyonverés.

Az utcákon nap-nap után a legvadabb játék játszódik le. A marcona kalandorok nemcsak másra támadnak ásóikkal, hanem gyakran vetéssük tárgyára is. Mindennapi eset az is, hogy a ásóknak tüpnek el nyomtalanul. Néhány napra rá a újak jelennek meg, senki sem tudja, honnan és közülük az eltűnt névűt visei. Ha valaki a r nyitját akarja keresni, a felügyelőknél sohasem meghallgatásra. A létszám teljes, a munka foly hát minden rendben van — ez a felügyelők vá Egy emberélet itt annyit sem számít, mint más Szovjetunióban.

Szörnyen arat az ópiumszívás szenvedélye az ópium, mely rejtélyes uton módon mindig ható, tulajdonképpen nem is ópium, hanem valy len meghatározhatatlan selejtes áru. Ólomfak szin, melyhen ültő kifejezésnélküli szemek, reszkel zek — minden második ember magán viseli a nyúl szenvedélynek ezeket az áruló jeleit. Aki nem ópiumszívó, az a vodka rabja. Néha az város részegségét a fetréng, pedig egy üveg ára sokszor az 50 rubelt is eléri. Az utcákon sz hivatalkók tántorognak a helyi politikai bizv zában úgy hevernek a vendégek, mint a hűb szobában mozdulni sem lehet az üres üvegektől. A statisztikai kimutatás szerint 19 hónap alatt 20 üveg vodka fooyott el 20 millió rubel értékben, kivül még 40.000 üveg egyéb alkoholtartalmu 330.000 rubel értékben — és mindezt 8000 ember gyasztotta el. Ez Nesametn, a szovjet aranyvár bolsevista paradicsom millióinak álma.

A japánok elsüllyesztettek egy tizezer tonnás amerikai hadihajót

A japán császári főhadiszállás jelenti Tokióból, a Midway-sziget körüli harcokban egy repülőhajón kívül elsüllyesztettek egy amerikai, cirkáló-típusú tizezer tonnás cirkálót és egy gattjárót. A cirkálón sok ágyun kívül két repülőhajító készülék is volt. A hadihajó szelektív ötszázötvenegy főből állott.

Washingtonból jelenti a Havas-OFI-ügynökség: a Havas-szigetek körüli harcokban egy új mintájú

Kínai főhadiszállást veszélyeztetik az előretörő japán csapatok

Csungkingből jelenti a Havas OFI ügynökség: az elsős közlemény beszámoló arról, hogy a japán csapatok pénteken a kiangsi fronton bevonultak Csung városába.

Tokióból jelenti a Domei ügynökség: A csekiangsi frontról érkezett jelentések szerint Kuangsi vidékén a japán csapatok déli irányban gyorsan nyomulnak előre és vasárnap már megérintették a Kuangsitól 22 kilométernyire

amerikai torpedóvető repülőgép is részt vett. A gépet, amelynek eredeti jelzése „TSF” volt, „A bosszúálló”-ra keresztelték.

LÉGITÁMADÁS PORT-DARWIN ELLEN

Lisszabonból jelenti a Stefani-iroda: Melbourneból érkezett hírek szerint a japán légierőnek Port-Darwin ellen intézett vasárnapi támadása minden eddigi, Ausztrália elleni támadást felülmutat. Több száz legnehezebb bombát dobtak le a japán gépek.

keletre fekvő Kuangfeng helységet, mely az ellenség fontos utánpótlási támaszpontja volt. Ezt követően a japán csapatok nyugati irányban négy kilométeres körzetben előnyomulva birtokukba vették Sanerthu helységet, mely már csak 18 kilométerre fekszik a harmadik hadiövezet kínai főparancsnokságának főhadiszállásától. A japán csapatok most a kínai főhadiszállás ellen indultak, melynek elfoglalása küszöbön áll.

Antonescu államvezető születésnapja



Antonescu Ion tábornagy-államvezető most ünnepeli hatvanadik születésnapját. Ebből az alkalomból az államvezető határozott kívánságára semmiféle ünnepséget nem rendeztek és a tábornagy maga katonáit látogatta meg a fronton. Számos üdvözlő táviratot kapott Antonescu tábornagy-államvezető születésnapja alkalmából. Táviratban köszöntötte Hitler német birodalmi vezér és kancellár is Románia újralakítóját.

Spanyolország a végső győzelemig kitart!

Ünnepes tüntetés Madridban a tengelyhatalmak mellett — A marokkói kalifa támogatja a spanyol nemzeti célkitűzéseket

Madridban nagy ünnepségek zajlottak le. Most tüntettek meg a keleti fronton a szovjet ellen a spanyol kék hadosztály 1300 önkénteseinek hazatéréseit

Tokióból érkezett meg Madridba Muley Hasszán, a marokkói spanyol védőnként kalifája, Orgaz spanyol katonák kíséretében, hogy Franco tábornok-államfőnök helyettes bementek látogatást tegyen. A kalifa megérkezése alkalmával

nagy tiszteletadással fogadták Madridba való bevonulása alkalmával Franco császári kíséreték végig. Az utcákon az óriási tömeg spanyol gyalogosok kordonja mögött köszöntés lelkesen éljenzte a kalifát. Első esetben törvény a polgárháború óta a kalifa ellátogatott Spanyolországba.

A kalifát igen erős baráti szálak fűzik Spanyolországhoz. Ő teremtette meg Spanyol

Kék hadosztály önkénteseinek ünnepélyes fogadtatása Madridban

A kalifa megérkezése után futottak be a kék divíziókat. Óriási tömeg sorakozott a pályaudvarra, valamint az utcákon, a fogadtatásra kivonult tengelyhatalmak diplomáciai képviselői és katonái is. A kék hadosztály tagjai gépkocsikon mentek be a fővárosba.

A katonákat, akiket vaskereszttel tüntettek ki, vállukon vitték be a városba. A kék hadosztály önkénteseinek ünnepélyes fogadtatása alkalmából lelkes rokonszenvtüntetés zajlott le a tengelyhatalmak és szövetségeseik mellett.

A tömeg hosszasan éltette Hitlert, Mussolinit és Francot.

A lapok a kék hadosztály háborús közreműködéséről részletes beszámolókat közöltek és a spanyol önkéntesek keleti fegyvertényeit a következő címmel ismertetik: „Spanyolország harca a világ- és a spanyol civilizációért” — „Spanyolország a végső győzelemig kitart!”

A második vádlott amerikai újságíró, Opper, a Shanghai Evening Post főszerkesztője. Ő is híreket szolgáltatott egy meg nem nevezett hatalom katonái

attaséjának és hírszerző tisztjének a japán egységek helyzetéről. Lapjában támadta a japánok és nézeteltérést igyekezett kelteni a japán nép és a japán katonái körök között.

Woodhead, a harmadik letartóztatott, aki mint újságíró hosszabb idő óta tartózkodott Sanghaiban, egy londoni szervezet megbízásából

japánellenes eszméket terjesztett a lakosság körében.

Mindhárom újságíró kémkedés és a közrend elleni izgatás miatt haditörvényszék elé állítják.

A japán császári család is.

A japán császári család is.

A japán császári család is.

A japán császári család is.

A japán császári család is.

A japán császári család is.

A japán császári család is.

A japán császári család is.

A japán császári család is.

A japán császári család is.

A japán császári család is.

A japán császári család is.

A spanyol külügyminiszter Rómában

Rómából jelentik: Serrano Suer spanyol külügyminiszter, aki két napig Párisban folytatott tárgyalásokat az illetékes francia körökkel, onnan Rómába utazott. Párisban a spanyol külügyminiszter a német és olasz nagykövet vendége volt és velük is beható tárgyalásokat folytatott. Serrano Suerrel együtt az olasz fővárosba utazott De Brinon nagykövet is, aki a vichy-i kormány képviselője Párisban a megszálló német hatóságoknál. Serrano Suer ünnepélyesen fogadták Rómában. Látogatása angol-szász politikai körökben is nagy figyelmet kelt és utasításához messzemenő következtetéseket fűznek annál inkább, mert Rómába kísérte De Brinon is.

Hirtelen elhunyt magyar miniszter

Budapestről jelentik: Györfy-Benyel Sándor szolgálatonkívüli vezérezredes, magyar közellátási miniszter, vasárnap hajnalban ötvenhat éves korában váratlanul elhunyt. Györfy-Benyel középiskolai tanulmányainak befejezése után a tiszti akadémiát végezte, majd a hadiskolába került és a világháborút végigharcolta a különböző frontokon. 1936-ban a magyar honvédelmi minisztertervezettségű osztagunk főnöke lett és érdemei elismeréséül 1940-ben megkapta a magyar titkos tanácsosi méltóságot. A következő esztendőben a honvédelmi miniszter általános helyettese lett, majd 1941 szeptember 15-én közellátási miniszterré nevezték ki. Nagyfokú érdeklődésben szenvedett, szombaton munka közben agyvérzés érte és eszméletét nem is nyerte többé vissza. Vasárnap hajnalban meghalt. Temetése szerdán délután öt órakor lesz a Kerepesi úti temető halottcsarnokából. A nemzet halottjaként temetik.

Bulgár követség Tokióban. Szófiából jelenti a Stefani iroda: A bulgár kormány elhatározta, hogy Tokióban japán követséget létesít. A tokiói bolgár követ és kísérete Törökországon és Szovjetországon keresztül vasárnap elhagyta Szófiát.

FORUM (Arad) Tel. 20-10. Előadások 5, 7-15 és 9-30 kor 3 órakor matiné 30 lei egységes helyárral

Ma! Walt Disney Syllí Symphony rajzfilm parádéja

A kacagó taca tavasz 18. sz. híradó

18. sz. híradó

Csütörtöktől: A nyári szezon egyik kimagasló slagere Egy őszinte szerelmi regény, tele humorral

Aglegény háztartás: A főszerepben Volker von Collande, Karin Hardt

URANIA (Arad) Telefon 12-32, Előadások 5, 7-15 és 9-30 3-kor m. tiné 30 lei egységes helyárral.

Hatalmas drámai cselekményű film

Brigitte Horney, Joachim Gottschalk

Az élet hullámain

Mélyen megrázó társadalmi dráma, az emberi szenvedések és bánatok filmje. Egy élet munkájának és reményének boldog gyümölcse, a boldogságos szerelem. az anyai szeretet eposza. Egy film, melynél ember szem szárazon nem marad.

HIREK

Timisoarai szerkesztőség és kiadóhivatal:

I, Piata Bratianu 3. Telefon: 28--10.

Aradon előfizetések, hirdetések és reklamációk Reclama hirdetőirodában, Eminescu-utca 8. Telefon: 17--11.

Aradi szerkesztő: Babuczay György.

ELŐFIZETÉSI ÁRAK:

Belföldön kézbesítéssel együtt egy óra 110.— lei, negyed-évre 330.— lei, fél évre 650.— lei, egész évre 1200.— lei. Magyarországon havonta öt pengő, negyed évre 15.— pengő, fél évre 30.— pengő és egész évre 60.— pengő. Egyes példány ára hétköznapokon 26 fillér, vasárnap 30 fillér. Hatóságoknak, közhivataloknak és közüzemeknek, gyáraknak, vállalatoknak és részvénytársaságoknak a rendes előfizetési díj kétszerese.

A holdfény szülötte

A szitakötő születési ideje a holdfényes éjszaka és ezért mindig holdtölte utáni napokon lép fel nagyobb számmal. Mielőtt szárnyat öltene, a szitakötő csunya lárvája alakjában egy évet tölt a vízben és apró hajakra, fűszálakra, szunyoglárvákra vadászik. Amikor a Nap már elég erős ahhoz, hogy a vizet felmelegítse és éppen holdfényes éjszaka ígérkezik, a lárvát elhagyja az iszapot és egy vizinövény szárára a víz színé felé igyekszik. A vízből azonban csak akkor máshoz jut, amikor már beállt a teljes sötétség és a madarak nyugovóra térnek, mert különben nyomban egy nádveréb vagy más rovarkedvelő madár áldozatává válnék. Ejjéig mozdulatlanul várakozik, ekkor azonban hirtelen felreped burkának hátsó részére és gyors jökömozdulatokkal kibújik belőle a szitakötő. Természetesen nedves és puha még a holdfény azonban hamarosan megszáritja, megindítja a szívverést, mely vért szivattyúzza a szárnyak ereibe és amikor a horizonton felpiroslik az első napsugár, a szitakötő, a holdfény szülötte, egyszerre csak acélos kék színben csillogó szárnyakkal fellebben a napfény irányába.

— A visszacsatolási kölcsön huzásai. A pénzügyminisztérium közli, hogy a visszacsatolási kölcsön 1941 szeptember és 1942 március hónapjai esedékességre szóló 1942 június 23-i, június 26-i, július 2-i, július 5-i, július 8-i, július 20-i, július 23-i, augusztus 5-i és augusztus 8-i huzását kivételesen a bucaresti Dalles-teremben tartják.

— A berlini japán katonai attasé és helyettese Szófiában. Szófiából jelenti a Stefani-iroda: Banzáj tábornok, berlini japán katonai attasé és Ondo ezredes, helyettes katonai attasé Ankarából jövet Szófiába érkezett. A japán vendégek két napot töltenek a bolgár fővárosban.

— Utazási kedvezmény fürdőhelyekre. Bucuresti-ből jelentik: A vasúti vezérigazgatóság közli, hogy a gyors- vagy rapidvonattal utazó személyek, akik valamely fürdő-, vagy üdülőhelyre igyekeznek, amennyiben a vonat nem áll meg az illető fürdő-, vagy üdülőhelyen, megszakíthatják útjukat és olyan állomásra folytathatják, amelynek közvetlen összeköttetése van a rendeltetési állomással. Ugyanígy járhatnak el a visszautazásnál is anélkül, hogy ezzel az utat megszakítottak tekintnék.

Szenigörgy-villa
MONEASA
Megnyitás
június 20-án fürdőhelyen
Minden kényelemmel berendezett szobák k'adók. Cim
Szenigörgy cég, Arad. Tel. 13-35

— Kenőolaj tőzeggől. A finn államtanács a közellátási minisztérium számára 0.35 millió finn márkát utalt ki egy kenőolajgyár kibővítése céljára, mely ezentul tőzeggől fogja a kenőolajat előállítani.

— Betörés. Aiud-nagyenyedi tudósítónk jelenti, hogy ismeretlen tettesek behatoltak Iacob Mihai pénzügyi ellenőr lakásába, ahonnan 150.000 lei értékű holmit loptak el. A rendőrség a betörők nyomában van.

— Polgári házasság Norvégiában. Norvégiában eddig az egyház, mint államegyház végezte az anyakönyvezési teendőket. Mióta az egyház magát szabadnak nyilvánította, a házassalándók polgári házasságot is tartoznak kötni. Ez azonban a sekrestyében megy végbe. Innen csak egy küszöböt kell átlépniük, hogy a templomban a lelkész megáldja őket. A lakosság idegenkedve fogadja ezt, mert úgy fogja fel, hogy ugyanazon feleket kétszer esketjük meg, tehát kétszer kötnék házasságot.

Kréta szigetén ismét rendes mederben folyik az élet

Egy Krétán állomásozó német katona levelében számol be a krétai életéről. Ebből a levélből közlünk érdekes részletet.

Egy év előtt olasz gyorsnaszádokon kötöttünk ki a főváros, Chanea kikötőjében. A harcok még nem fejeződtek ugyan be, a csata sorsa azonban lényegileg már eldőlt. Chanea kevéssel partraszállásunk előtt esett el. A kikötőben a pusztulás szomorú képe fogadott. A vizen még mindig megszámlálhatatlan kisebb-nagyobb tengerjáró alkalmatlanság roncsait hímálta a hullámverés. A rakodópartok mentén elsüllyedt hajók árbócái és felépítményei meredtek ki a vízből. Siralmas látvány volt. Köröskörül a házakon és raktáépületeken borzalmas sebektől tátongtak, fojtó porfelhőt lehelő omladékhalmaz borította vastag rétegekben az utakat. Ebben az áttekinthetetlen összevisszaságban kellett ideiglenes szállást keresnünk. A templomok környéke viszonylag épségben maradt, így lakást könnyen lehetett volna találni, de annál több gondot okozott a vizkérdés. Ahol kut volt, ott nem volt a környéken egyetlen biztos alapokon álló ház sem, amelyek háza életveszedelem nélkül beköltözhetünk volna, ott hiányzott a környéken a kut. Végül is vízfordó szolgálatot kellett berendeznünk. Még csak egy szétlapított tüzhelyt állítottunk újból talpra és akár otthonosan is érezhettük volna magunkat, ha ki nem derült volna, hogy az undok férgek és a hihetetlen tömegben nyüzsgő élősdiek miatt odabenn kibírhatalan. Lakásunk volt ugyan, de mégis a ház előtt táborozva töltöttük első krétai éjszakáinkat.

Ez volt a helyzet egy évvel ezelőtt. Ha ma kötnénk ki Chaneában, nem ismernénk rá Kréta fővárosára. Ami elpusztult, azt természetesen nem lehetett azóta újra felépíteni, a romhalmazok azonban eltűntek. Az utakon szabad a közlekedés, a szűk sikátorok tiszták. A lakosság visszatért. A keleti nyüzsgés és tarkaság újból tanyát vert a városban. Az aranyművesek vagy a cipészek utcájában szinte lázas ütemben dolgoznak a kézművesek, részben félig rombadólt üzleteliségekben. Az órások, a dohánykereskedők, a gyógyszerárások és a vendéglősök megint itt vannak. Esténként félig-meddig tisztáknak is mondható korcsmákban illünk össze egy kis teréferére. Kezdetleges, de annál tüzezebb zenekörök gondoskodnak a hangulatról, a falakon tarka gicsek virítanak. Az ajtók előtt házalók gugolnak ládáikkal, melyekben a nadrággombtól a görög nyelvtanig minden megtalálható, amire itt Krétán valakinek vágya támadhat.

— Japán—horvát diplomáciai kapcsolatok. Zágrábról jelentik: Mint a hivatalos horvát hírközlő közli, a japán—horvát diplomáciai kapcsolatok ügyének rendezése küszöbön áll. Hír szerint Yamada szófiai japán ügyvivőt, meghatalmazott minisztert nevezik ki Japán zágrábi követévé.

— Glattfelder Gyula dr. pápai trónálló. Rómából jelentik: XII. Pius pápa Glattfelder Gyula dr. szegedi római katolikus megyéspüspököt pápai trónállónak nevezte ki.

— Az ember hajának és körmeinek növekedése a meleg nyári hónapokban meglassubodik, sőt nagyon forró napokon egészen megáll.

— Az egyik gyermek a kutba esett, a másikat a veder ütötte agyon. Constantinból jelentik: Negygyéves Constantint öt éves kisfiú Vișoara községben beleesett a kutba. Mire segítségére siettek, megfulladt. Tatarul községben Lochman Osman hét éves kisfiú a vízfordásnál segédkezett. Különös véletlen folytán a veder a fejére esett, a kisfiú szörnyethalt.

— Az „illetlen golyócsalád”. A dániai Aalborgban egy idős hölgyet annyira felháborított a szomszédos ház képményén tanyázó golyák állandó kelepése és amint a panasza óvatosan körüllírja „természetes viselkedése”, hogy a bíróságok követelte az „illetlen golyócsalád” eltávolítását. A bíróság azonban nem adott helyet a keresetnek és a túlzékeny erkölcsű vénkisasszonyt kötelezte az eljárás költségeinek megfizetésére.

A piacon mandula, mogyoró és narancs köré az alku, kimenetelét pillanatnyilag éppen nem lehet kizárni a cipőtisztítók és az egészen munkátlanok tömege figyeli.

Igy külsőleg talán alig látszik, valójában ez a nyüzsgő élet is határozott belső rend keletkezését jelent. Szinte menetrendszerűleg érkeznek a hadianyag- és élelmiszerszállítmányok, természetesen hajókaravánok alakjában. Minden hivatalnak, kirendeltségnek megvan a maga telefonja, kvártélynak van vize és világítása, hazulról pedig megérkezik mindennap a posta, de ha késné van a rádió. A főzést tábori konyhák végzik, gyümölcs és hus bőven van, szomjuságunk külön szódavizgyár van üzemben. Hiányt tehát miben sem szenvedünk, de munkában sem. Ilyozott szolgálati viszonyok gondoskodnak arról, hogy a fejevforogtatást se felejtjük el.

A kikötő a német és olasz haditengerészek egységeinek támaszpontjává változott. Ezek a partok védelmét, Chaneából tükörsíma aszfalt roboghatunk a Suda-öböl kikötőjébe. Egy év előtt? Bombatölcser bombatölcser mellett, perhalottak és szétört fegyverek minden méter akkora angol-görög hajótemetőnek alig néhány radványa van már csak meg. A „York” cirkáló mellett ugyanazon a helyen pihen a tenger felé mint akkor, már nem követik egymást az ég anyag robbanásai. A hajók nagyobb részét egy sikertelen kísérlet, több már szolgálatban is angol, újzélandi, görög foglyok végtelen sora helyettük fiatal német katonák, gyalogosok, légharóító tüzekek pihennek a fák alatt.

A mólók mentén a tengelyhatalmak hadi-reszkedelmű hajói ringanak a vizen. Hajókaravánok dunnak és futnak be, az óramű pontosságával, geri mentőszolgálat repülőgépei állandóan indokészten, a bejáratot védelmező háló és aknarendben vannak. A kijavított rakparton lázasban rakodómunkálatok folynak. Hatalmas partok torka ásit ki a tengerre, a légharóító ágyak szen várják az időnkint esedékes éjszakai látogatást.

Szabályos mederben folyó élet, állandó készültség: ez a helyzet nemcsak a fővárosban köztudott, hanem mindenütt az országban. Kréta vérel átztatott földje biztos kezekben van. (M)

— Nemzetközi sebesült katona-est Bócsán. Nemzeti szocialista párt a szövetségi államokban a nemzeti sebesült katonák számára szabású műsoros ünnepséget rendezett. Az ünnepségen a többi között megjelent negyven magyar sebesült katona is, a műsoron pedig magyar részről lényei József szerepelt cigányzenekarral, valamint Béla vezetésével. Az ünnepségen megjelentek a diplomáciai testületek képviselői is. Az ünnepség után Baldur von Schirach birodalmi vezető a Bócsán tartózkodó diplomaták tiszteletére ebédet adott.

— Új amerikai betegség: a rádiótülség. United Press jelenti, hogy az amerikai szociológusok megállapítása szerint az Egyesült Államokban a kedélybetegség, az úgynevezett rádiótülség ültötte fel fejét. A betegség kórokozói az amerikai szociológusok lapja szerint a kedvezőtlen háborús helyzet, a túlzott fejfejtés és gyomorbántalmak, étvágytalanság és álmatlanság. Megelőző rendszabályok szociológusok a tengelyhatalmak harctereiről jelentések közvetítésének beszüntetését ajánlják.

— Halálozás. Özv. Reisz Jakabné, születet mits Ilona, néhai Reisz Jakab fehértemplomi vaskereskedő özvegye június 10-én rövid szenvedés után ötvenöt éves korában elhunyt. Halálát fia Reisznos fehértemplomi vaskereskedő, leánya Sturel Zsuzsanna, született Reisz Irén és kiterjedt rokonság szolá.

CORSO (ARAD) Egedüli mozgó nyitott tető
Tel. 23-64 Előadások 3, 5, 7 30 és 9 30-kor

Ma! Egy német film-száger, mely merészen, bátran és igazságtól tárgyalja a mondain világ leányainak történetét.

Egy névtelen leány

Főszerepben: Ise Werner, Eric Fren, Mady Rahl. Egedüli D.C. és UFA heti h. radó

ÖFELSÉGE I. MIHAI KIRÁLY FINN KITÜNETESE. Bucurestiből jelentik: Öfelsége I. Mihai kihallgatáson fogadta a bucaresti finn követet, aki nyújtotta az uralkodónak Rytin finn államelnök titkárát, a Fehér Rózsa rend jévényeit. Ez a kitüntetés bizonyossága annak a testvéri fegyverbarátság, mely Románia és Finnország között fennáll egyben kifejezője annak a szilárd meggyőződésnek, hogy a bolsevisták elleni harcot a végső győzelemig folytatják.

Petrovici Ion professor ünneplése. Bucurestiben a Rador: A Román Akadémia tagjai ünnepet rendeztek Petrovici Ion tanár üszteletére, a tudalmi és bölcséleti műveivel nagy érdemeket szerzett a román filozófia és irodalom fejlesztése közt. A beszédek sorozatát Tomescu P. dr. egészségügyi miniszter nyitotta meg, aki beszédében egészségsikert kívánt Öfelsége I. Mihai királynak és Tomescu Ion tábornagy-államvezetőnek a nemzeti tudományi ideálok megvalósítása érdekében. Majd Petrovici Ion professor személyiségét méltatta elismerő szavakkal. Azután még több beszéd hangzott melyekben az ünnepelt tanár tevékenységét és érdemeit emelték ki.

Elismerés egy derék diáknak. Bucurestiben jelentik: A nemzetművelési miniszterium példát állítja az ország tanulóifjúsága elé Scarlatescu Doru Margareta VIII. osztályos tanuló, a bucaresti Hasdeu-liceum végzett növendékét, aki nyolc középiskolai tanulmánya során egyetlen egyszer hiányzott az iskolából, sohasem késélt el, mindegyik lelkismeretesen készült az órákra, dolgozatai mindig jók voltak és dícséretes tanulmányi előmenetellel a jellemesség mintaképe is volt.

A munkügyi miniszterium átveszi a Timisoara-temesvári városi tanoncotthonokat. Rendelet ért meg, mely szerint a munkügyi miniszterium átveszi a Timisoara-temesvári városi tanoncotthonokat. A gyárvárosi és az erzsébetvárosi tanoncotthonok valamint a tanoncotthonok átvételéről szól.

Adományok. A Fratelia-ujkissodai gyermekönk építésére a dr. Pető-téglagyár 1 vagón géptéglát, B-né 100 leit, Tóth Csáky János 500, Kiss Sándor Hidrogha Gyula 500, a Bohn-téglagyár 5000 leit, a Kanczkyne 100 leit adományozott. Az adományok kiadását köszönetét nyilvánítja az otthon vezetősege.

Kiört egy fiut a vesztétség. Govajdean Traikilenc éves Saravale-sárfalvai fiut megharapta a kóbor kutya. A fiu nem sokat törődött a sebbel és dologról szüleinek sem szólt. A szerencsétlen gyermek kitért a vesztétség szülei Timisoara-temesvárra hozták a Pasteur-intézetbe. Megmenteni abban már nem lehetett a gyermeket, iszonyu kínok között meghalt.

Razzió Aradon. Az aradi rendőrség az elmúlt hetekben általános razziát tartott a város területén. Személyt előállítottak, akik közül kettőt megkörtörtök, hármat átadtak a katonai hatóságoknak, a többit pedig igazoltatás után hazaengedték.

Londoni Times írja:

Veszélyben Egyiptom

Stockholmból jelenti a Stefani-iroda: A londoni Times kairói tudósítója az északafrikai brit csapatok vezetésével foglalkozva megállapítja, hogy a tengely hatalmak jelenlegi offenzívája sokkal veszélyesebb, mint az előbbi volt, annál is inkább, mert Bir Hacheim erődjének elesetével az ellenség hátsó vonalait nem nyugtalaníthatják.

A tengelycsapatokat nem tudják visszaverni, Egyiptom nyugati határa komoly veszélybe kerül — állapítja meg az angol lap, majd megjegyzi, hogy az ellenség fordulata következtében teljesen kizártak az angoloknak Kirenaika visszafoglalása tekintetében a táplált reményei.

Ökmányokról iratokról és számlákról

FOTOKÓPIA

eredet nagyságban, kicsinyítve vagy nagyítva
TELEFON 34-30

FOTO STUDIO
ENGEL ENDRE
fényképezési műtermében ::
TIMISOARA I, PIATA LIBERTATI 4

Öt perces gazdasági földrajz

Busuanga, a mangánérc eldorádója

A japán „nagyakarítók” Mindaro és Palawan között újabb szigetet foglaltak el. A sziget neve Busuanga. A parányi földdarabkáról, mely a legtöbb területe nem is található, nem sokat tudunk, Japánban azonban, melynek egészen más érdeklődései vannak a Tavoikeitelen, most igen sokat foglalkoznak Kelet-Azsianak ezen pontjával.

Busuangat, a háboru kitérese előtt a Manila-Palawan-vonalon közlekedő kis személyszállító hajókkal 24 óra alatt el lehetett érni. Az, hogy a kis gőzcsónok nem büszkélkedhettek minden komforttal, arra minden esetre jó volt, hogy azt a földi halandót, ki éppen a földnek ezt a részét választotta tartózkodási helyéül, előkészítsék az elkövetkezendőkre.

Akik a szigethez megérkezve akkor, amikor a késés miatt a hajó kapitánya nem látott ki mindjárt, hanem a kikötő veszedelmes sodrásától félve inkább még egy éjszakát töltött vízen, azt gondolták, hogy jogosan mérgezőnek, máshap bizony mindig visszavonták magukban mindazt a sok rosszat, amit a kapitánynak előző este kívántak. sőt hálát adtak az égnek, hogy tartózkodásukat a szigeten legalább egy éjszakával megrövidítette. Nemcsak a fővárosban, de az egész szigeten nincsen egyetlen szálloda sem, nincsen villanyvilágítás, garázs, autót, mozi és semmi más, ami a civilizáció vívmányai közé tartozik. A sziget éghajlata nedves és forró, különösen az esős évszakban kibírbatallan. Sőt sem arat a malária úgy, mint itt, Coront, a Fülöp-szigeteken, ahol telepítették át. Ott még sármasszák viszonyok uralkodtak. A tropi romantika egyetlen kelleke sem hiányzik ugyan, ez a romantika azonban rövidebb

vagy hosszabb ittartózkodás után hamarosan háttérbe szorul. Ha nem Busuangában találnak a legjobb mangánércet, a sziget már rég lakatlanul állana.

Mangánon kívül Busuanganak semmije sincsen, de ez nem bántja a jó busuanganakat. A mangánérc a háboru kitérese óta értékesebb, de legalább is keresettebb lett, mint az arany és a világ acélfeldolgozó ipara sohasem kaphat belőle eleget. Amíg Oroszország, India, Rhodézia és Kuba elég mangánércet szállított, az amerikaiak a háboru kitérese előtt nem igen törődtek Busuangával. Amikor 1940-ben a mangán ára 50%-al emelkedett, a sziget gazdag ásványkincsét kizsákmányoló hat társaság, közöttük az egyik japán volt, új vetélytársat kapott: a nagytöke. A nagytöke azután jó utakat és hidakat építtetett a lelőhelyek és a kikötő között, oleso munkaerőről gondoskodott és ezzel elérte, hogy míg 1940-ben az eredmény még csak 15.000 tonnát tett ki 1941-ben a hozzam az előző év négyzereére, azaz 60.000 tonnára emelkedett. Busuanga 1941-ben már egyedül több mangánt szolgáltatott mint amennyit a Fülöp-szigetek egész előző évi termése kitett.

Az amerikai nagytöke rágyogó üzletének azonban hamar befellegzett. A társaságok nemcsak birtokait veszítették el, hanem ezer meg ezer tonna felrakított mangánércet is. Ha az amerikaiak egy kéköt kétévezetelen tudták volna, akkor már nagyon ellett volna szállítva minden és most nem kellene nézniek, mint használják fél ellenük a japánok „saját fegyvereiket”.

K—y L—a.

Légvédelmi gyakorlatok. Timisoara-temesvári város légvédelmi hivatala elrendelte, hogy ezen a héten több légvédelmi gyakorlatot tartanak a város területén. A légvédelmi gyakorlatok időpontját nem fogják előre bejelenteni amikor azonban a szíriékh megszólalnak, mindenkinek a légvédelmi előírásokhoz kell tartania magát. Az esti órákban elrendelt rádió alkalmával az elsőtűtést végre kell hajtani. Hangsúlyozza a légvédelmi hivatal, hogy szíriénabugás idején csakis légvédelmi gyakorlatról van szó.

Pályázat az Alba-Iulia gyulafehérvári római katolikus papnevelő intézetbe

Az Alba Iulia-gyulafehérvári róm. kat. Egyházmegyei Hatóság pályázatot hirdet a papnevelő intézetbe való felvételre.

Felvétel nyerhetnek:
a) először azok a róm. kat. ifjak, akik a főgimnáziumi (liceumi) baccalaureatusi vizsgát eredményesen letették, román állampolgárok, épek és egészségesek, papi hivatással bírnak és a felvételi vizsgán megfelelelnek;
b) másodsor azok az ifjak, akik a főgimnázium VI. vagy VII. osztályát legalább 7-es mediával elvégezték.

A papnevelőintézet növendékei a gimnáziumi, vagy főiskolai előadásokat díjmentesen látogatják, a papnevelőintézetben azonban havonként 500 (öt száz) lei tartásdíjat fizetnek mely alól teljes vagyontalanok, mint aszerint magaviselet és jeles tanulmányi előmenetel alapján nyerhetők felmentés, — a második félétől kezdve. A gimnázista növendékek a beiratás díjakat szintén fizetik.

A teológiai főiskolába pályázók felvétel; vizsgájának (konkurzus) tárgyai a következők: a) latin nyelv; a liturgikus szövegek (Missale, Breviarium) megértése és fordítása magyarra; b) ágazatos hittan és erkölestan a középiskolai tankönyv szerint; c) szabadon választott vers. vagy próza előadása; d) egyházi ének.

A pályázók sajátkezűleg irt kérésüket a főgimn. igazgatósága vagy plébánosuk útján teresszék az Egyházmegyei Hatóság elé a következő melékletekkel:

1. keresztlevel, 2. bérmlási bizonyítvány, 3. születési állami anyakönyvi kivonat, 4. állampolgársági bizonyítvány hiteles másolata, 5. községi bizonyítvány, 6. baccalaureatusi bizonyítvány, 7. orvosi bizonyítvány, 8. vallásánar információ zárt borítékban, 9. a főgimn. igazgatóság és tanári kar információ szintén zárt borítékban, 10. premilitar kurzus végzéséről bizonyítvány.

Ezen ökmányok mind elengedhetetlenül szükségesek különösképen nem vehetők fel, akiknek állampolgársági ügye rendezetlen, vagy aki a baccalaureatusi vizsgán elbukott.

Pályázati határidő: 1942. július 15.
Papnevelő Intézet Igazgatóság.

Házasság. Marx Erzsébet, Marx Tamás Timisoara-temesvári nyugalmazott arvadai igazgató leánya és Pakody József a budapesti Pénzügyi Központ igazgatója. Budapesten a Bakáts téri plébánia-templomban házasságot kötöttek.

Az aradi Nyugdíjasok Kölesönös Segélyegylete (Eminescu utca 20) felhívja tagjait, hogy minél előbb iratkozzanak be az egyesületbe, és élmezési szövetkezetbe. A belépés az ellátási államtársaság 3482/1942, illetve a megyei prefektúra 2877/1942. számú rendelete alapján történik. Botiej elnök.

Holttest a Begában. Timisoara-temesvárott a városi turbinatelepnél fiatal fiu holttestét fogták ki a Begából. Megállapították, hogy Sarandean Alexandru 15 éves. Ghirodanou-újiródai lakóssal azonos, aki fürdés közben fulladt a vízbe.

Tiltott borjüvágásért munkatáborba utalták. Az aradi törvényszék mellett működő különleges bíróság két hónapi munkatáborba való utalásra ítélte Spiuta Petre negyvenkét éves Macea-mácsai lakost, mert kélhetes borját engedély nélkül levágta.

Meghalt a felesége, mire elkeseredésben korcsmázni ment. Taran Ioán Timisoara-temesvári munkásnak a napokban meghalt a felesége. A munkás, amint a halál bekövetkezett, eltávozott Timoiu-utca 3. szám alatti lakásáról és elkeseredésben korcsmába ment, ahol bánatát italba fojtotta. Amikor megkérték, hogy jöjjön haza, kijelentette a rokonoknak, hogy megöli a gyermekeit és utána öngyilkosságot követ el. Erről jelentést tettek a rendőrségnek, mire családja elhanyagolása és életveszélyes fenyegetés miatt letartóztatták és átadták az ügyészségnek.

Tíz méter selymet rejtgetett. A Timisoara-temesvári pályaudvari rendőrség elfogta Mózes Iona Timisoara-temesvári lakost, aki tízfél méter selymet akart eladni. Az eljárás megindult ellene.

MOZI

Kedden, június 16-án Aradon a mozik műsora a következő: Aro: Angelica. Corso: Egy névtelen leány. Forum: A kacagó tarka tavasz. Uránia: Az élet hullámain.

Ügyeletes gyógyszerárak

Kedden, június 16-án Aradon a következő gyógyszerárak tartanak ügyeletes szolgálatot: Janka (Regela Ferdinand-ut), Dr. Dick (Marasesti-utca), Butta (volt Weiss, Avram Jancu-tér).

Kedden, június 16-án Timisoara-temesvárott a következő gyógyszerárak tartanak ügyeletes szolgálatot: Belvárosban: Jonescu-Heyer (Unirii-tér), Gyárvárosban: Jahner (Stefan cel Mare-utca), Erzsébetvárosban: Bianu (Miron Costin-utca); Józsefvárosban: Neurohr (Preyer-utca); Mehalában: Cavin; Fratelia-Ujkissoda: Panajoth; Freidorf-Szabófalú: Eremici.

— **Polgári mozgósítás az olasz közigazgatás minden ágában.** Rómából jelenti a Rador: A Duce június 14-én kiadott rendeletével elrendelte a polgári mozgósítást az állami közigazgatás minden ágában. A rendelet elismeri a fasiszta állam tisztviselőinek nagy érdemeit, amelyeket erkölcsi téren szereztek a győzelem érdekében végzett nagy munkájukkal.

— **Hőhullám Görögországban.** Athénből jelenti a Rador: Egész Görögországban hatalmas hőség uralkodik. A hőmérő árnyékban harmincnyolc, napon ötvenkét fok melegét jelzett.

— **Sikkasztásért elítélt volt jegyző.** Az aradi tábla ötvi sulyos börtönre és 111.754 lei kártérítés megfizetésére ítélte Igrisan Dumitru volt Dorobanti-kisíratosi jegyzőt, akiről nyolc rendbeli sikkasztás vádjára igazolódott be. Az Igrisan egészségi állapotára való hivatkozással beterveztett szabadlábra helyezési kérelmet elutasította.

— **Diakonizák a német egyházi életben** mind nagyobb szerephez jutnak. Sok két-háromezerlelkés gyülekezetben lelkész híján mindent ők látnak el. A karlsruhei anyaházhoz 650 a mannheimhez 194 diakonizsa tartózik, s számuk egyre nő, úgyhogy Casselben már a második diakonizsakepző iskolát állítják.

— **Megmászták az Aconcagua csúcsát.** A 7130 méter magas Aconcaguát, az argentinai Andok legmagasabb csúcsának megmászására érkezett Buenos Airesből jelentés. A nyaktörő vállalkozás hőse Emilio Hurta argentinai hadnagy, aki három katonája segítségével tíz nap alatt tette meg az utat a csúcra, amelyen előtte ember még nem járt.

— **A háromhatalmi államok festőinek küldöttsége Firenzében.** Firenzéből jelenti a Német Távirati Iroda: „A firenzei díj”-ért folyó versenyben résztvevő német, spanyol, román, horvát és olasz festők küldöttsége érkezett a városba, ahol a hatóságok és az olasz ifjúsági szervezetek meleg fogadtatásban részesítették őket.

— **Élesztő mint huszpótló.** Svédországban gyár alakult azzal a céllal, hogy állati takarmányul szolgáló élesztőt állítson elő. Ezenkívül kísérletek vannak folyamatban olyan élesztő előállítására, mely emberi táplálkozás céljaira, elsősorban a márhús pótlására is alkalmas lenne.

— **A ló hazavitte a lótolvajt.** Novara vidékén egy lótolvaj elkötött egy lovat. A sikeres vállalkozást olyan alapos áldomással ünnepelte meg, hogy hazamenet kocsiján elaludt. Amikor szendregéséből gyengédelen kezek felrángatták, legnagyobb megrökönyödésére a ló eredeti gazdájának udvarán találta magát: a hűségese állat nemcsak hazatért, hanem egyúttal tolvaját is magával vitte.

— **Három évi elzárásra ítélték a falurosszát.** Bretea-Mureșana-Marosbretteye községben (Hunedoara-Hunyádmegye) Oprean Iovita községbeli lakos az elmúlt télen egy táncmulatságon életveszélyesen megfenyegette két embert, akik a kötelező Oprean haragja — illetve bicskaja — elől csak a futásban találtak menedéket. A bíróság Opreant — aki gyilkosság miatt már öt és fél évet ült a börtönben, — háromévi elzárásra ítélte, öt évre kitiltotta Bretea-Mureșana-Marosbretteye községből és a környékbeli községek valamennyi szórakozó helyéről is, azzal, hogy számára a vidéken sehol szeszszitalt nem mérhetnek ki többé.

— **A fürdés áldozatai.** Zimanducz-Zimándköz aradmegyei község határában Kiss Lajos 18 éves leány fürdés közben belefulladt a tóba. Serban Petru Paulis-Ópálosi tízéves fiú fürdés közben szintén a vízbe fulladt.

— **Egy gyermek — ötvenkét keresztanya.** Egy debreceni csizmadia tizenkettedik gyermekét a veletlen útveket fiatal keresztanyához juttatta. Szabó Gyula egy leányintézetben szomszédosságában lakott és így természetesen órá hárult a feladat, hogy az intézetben lakóknak cipőit gonddozza. Amikor aztán a cipész felesége tizenkettedik gyermekének adott életet az intézet egyik osztályának ötvenkét növendék megállapodott, hogy közösen vállalják nemcsak a keresztanyaságot, hanem a leányka jövőjéről is gondoskodni fognak. A nem mindennapi keresztelő az ötvenkét keresztanya jelenlétében az intézet tornatermében folyt le.

— **Új zsírkonzerválási módszerek.** A legújabb német kutatások megállapították, hogy a vajzsír és csukamájolaj megavasodását okozó anyagok hozzáadásával meg lehet akadályozni. A cuczacsiraolaj konzerváló hatását egy bizonyos kémiai anyagra, az úgynevezett tocopherolra lehet visszavezetni, mely egyik felépítési formájában azonosnak bizonyult az E-vitaminnal. Egy másik német kutatónak a zabból is sikerült a megavasodást megakadályozó anyagot kivonni. Ezeknek az új módszereknek különös jelentőséget ad, hogy a megfelelően kezelt zsírok vitamintartalma sem szenved veszteséget. Ily módon még az állati zsírokban előforduló és nagyon könnyen bomló A-vitamin is meg lehet tartani.

SPORTTESEMÉNYEK

Az Alexandrescu-kupamérkőzések eredményei

A Chinezul-CAMT és Ripensia győzött az Electrica pedig döntetlenül végzett vasárnap

Az Alexandrescu-kupamérkőzések vasárnapi fordulóján a Chinezul-CAMT együttese a CFR csapattal mérkőzött. A kemény összecsapás a Chinezul-CAMT győzelmével végződött, mert a csapat jobban ki tudta használni a kínálkozó gólhelyzeteket. A nagy harc során egyes játékosok megfedkeztek a sportzerű játékról, aminek az volt a következménye, hogy Sztójkovits, a Chinezul-CAMT játékosa orrsontörést szenvedett és szanatóriumba kellett szállítani. A Chinezul-CAMT vezető gólját Koch lőtte a tizenhetedik percben és a harmincegyedik percben ugyancsak ő szerezte a második gólt is. A második félidő huszonötödik percében Barna büntetőből elért góljával csökkentette az előnyt. A mérkőzés befejezése előtt Kovács állította be a végeredményt és így a Chinezul-

CAMT 3:1 (2:0) arányban győzött. A CFR csapata lelkesen küzdött, de a Chinezul-CAMT jobban ki tudta használni a helyzeteket.

RIPENSIA—PROGRESUL 5:1 (2:0)

A nagy sárban nem tudott szép játék kialakulni a Ripensia azonban végig fölényben volt és megmelen győzött. A Progresul még balszerencsés küzdött, mert egy gól a kapus hibájából esett, mi másikkal volt.

ELECTRICA—BANATUL 1:1 (1:1)

A nehéz talajon az Electricának nem ment tét, ezzel szemben a Banatul fiataljai lelkesen küzdtek. A vezetőgólt az Electrica érte el Radst révén, néhány perc múlva Dee II egyenlített. Szután az eredmény már nem változott.

Magyarország—Horvátország 1:1 (0:0)

Budapesten lejátszott, nemzetek közötti mérkőzés döntetlen eredménnyel végződött. Az első félidőben a magyar csapat nehezen lendült támadásba és különösen Füzér rontott el sok jó helyzetet. Szünet után a horvátok veszélyeztettek, de csak két eredménytelen szögletugrás értek el. A vezető gólt a tizenhatodik percben Szusza révén a magyar csapat ér-

te el, de a harmincharmadik percben Kokotovic góljával egyenlített a horvát csapat. Az utolsó percek nagy küzdelem folyt a győztes gólért, de a véde részen voltak és így az eredmény nem változott. A mérkőzés vezető sportbírója magatartásával állította.

Az FC Rapid győzött a Basarabia-Kupa döntő mérkőzésén

A Basarabia-Kupa döntő mérkőzésén az FC Rapid csapata a turnuseverini CFR együttesével került szembe. A bucurești csapat az első félidőben fölényben volt és Radu Florian, valamint Barátky révén két gól előnyre tett szert. A második félidőben a turnuseverini csapat is több támadást vezetett és Felecan góljával szűkítette az eredményt.

A Mica nagyarányú győzele

Bradon vasárnap barátságos mérkőzés amelynek során a Mica a simeriai CFR csapattal játszott. A Mica végig nagy fölényben volt és (4:0) arányban könnyen győzött.

Tekesport

Eredmények: **Arad válogatott—Timișoara mesvár válogatott 205:192.** Biró: Artimescu. Csapatok: Arad: Mercean, Roman, Negreanu, Mic Groz, Junc, Schmeltzer, Szendrey, Buptea, P. Farsang, Colonici, Timișoara-Temesvári Banyik, Torma, Racolta, Mureșan, Fock, Car Versu, Lazoi, Stoica, Ciuruga, Pacia, Serban.

Menetek: 62, 43, 52, 48, illetve 62, 62, 24, 44

Második csapatok: 232:216. Biró: Artimescu Timișoara-temesvári csapat a következő felállítással szerepelt: Nagy, Stafel, Czeglédi, Cheta, Boja, Neamtu, Kesztino, Ébertini, Gasenfeld, Klein, M. Arad: Roman, Maurer, Grosz, Buptea, Szendrey Barca, Filimon, Sz. Mihályi, Ponta, Junc, Gu Turtueren I.

Menetek: 72, 59, 48, 53, illetve 44, 50, 78, 44

Crișana CFR—ILSA 180:167. Biró: Terbar Csapatok: Crișana CFR: Mercean, Beret Negreanu, Petruta, Straja, Moldovan, Junc, Ur Buptea, Postas, Raicu, Colonici. ILSA: Artimescu Orban, Torma, Draja, Iacob, Closer, Kim, M. Klein, Blaj, Simmer, Kasteiner.

Menetek: 34, 45, 56, 45, illetve 35, 44, 34, 54

A Transilvania egyéni és csapatversenye. Eredmények: Öldobásos verseny: 1. Barabás (Transilvania) 25 fa, 2. Dashek (Transilvania) 25 fa, 3. limon (Transilvania) 25 fa, 4. Perva (Macelari fa, 5. Rada II (Transilvania) 23 fa, 6. Öze (Transilvania) 23 fa.

Hatos csapatversenyben: 1. Tricolor 123 fa (Kleindl, Maurer, Roman, Rózsa, Szilágyi, Varga Transilvania 109 fa (Öze, Grozav, Rada II, Lá Barabás, Dragos), 3. Metal 100 fa (Weisz, One Stefan, Bogdan, Galli, Németh).

A diákat László Zsigmond alelnök osztotta nyerteseknek.



Sport-Foto-Optic

A legolcsóbb sportcikkek és azok javítása

A. M. Mülley-nél

Timișoara I., Str. Solderer 11

Fiók: IV., Bulev. Berthelot 10. Telefon 10-19

A válogatott jelöltek döntetlenül mérköztek

A Szlovákia ellen kiálló csapatba kijelölt játékosok vasárnap Ploesztiben vendégszerepeltek és az FC Ploeszt ellen 1:1 arányú döntetlen eredményt értek el.

A Timișoara-temesvári német ifjúság sportünnepélye

A Timișoara-temesvári német ifjúság nagyszabású sportünnepélyt rendezett, amelynek keretében atlétikai versenyek is voltak. A csapatversenyeken kívül egyéni versenyeket is lebonyolítottak és ezek eredményei a következők: 100 m síkfutás: 1. Schweizer 11.8 mp. 2. Heltmann. Távolugrás: 1. Schwarz 5.67 m. 2. Schütz. Buzogánydobás: 1. Küchel 55 m. 2. Petri. 60 m. síkfutás: 1. Fittenhofer 8.4 mp. 2. Stein. A leányok részére rendezett versenyeken: 75 m. síkfutás: 1. Schörnig Emmi 11 mp. 2. Klemens Laura. Távolugrás: 1. Schörnig Emmi 4.35 m. 2. Klemens Laura. Labdadobás: 1. Wohlfahrt Liesl 36 m. 2. Hirschen Mária. 60 m síkfutás: 1. Frank Lissi 9.2 mp. 2. Hoffer Gizella.

ARO kert-mozi

Envelen Aradon kerthelyiséggel

Telefon 24 45

Ég csak 2 napig adjuk a VIVIANE ROMANCE filmet, az

Angelica-t

az Aro kertmoziban 10 óra és 12 óra között, 3, 5, és 7 óra között

KÖZGAZDASÁG

A nagyvállalatok adójának megállapítása június harmincadikán kezdődik

Pénzügyminisztérium közli, hogy az 500.000 millió összeg után megadózott nagyvállalatok adóvetési munkálatai június harmincadikán kezdődnek. Az adóvető bizottságok tagjai, akiket a pénzügyigazgató saját felelősségére írásbelileg nevez meg, pénzügyi tisztviselők lehetnek, akik Bucureşti-re nézve külön tanfolyamot végeztek, továbbá a megfelelő szak- és könyvelési képzettséggel rendelkezők és ellenőrök.

A nagyvállalatok pénzügyigazgatójának gondoskodnia kell arról, hogy a kivetési munkálatok június 20. körül befejeződjenek. Ehhez mérten jogában áll annyi bizottságot kinevezni, amennyit ennek érdekében szükségesnek tart. A vállalatok kereskedelmi könyveinek az adóvetés szempontjából történő átnézése a bizottság

felügyeletében megy végbe. Ez alól csak abban az esetben tesszék kivételt, ha az illető vállalat könyveiben olyan terjedelműek, hogy a pénzügyigazgatóságra történő szállításuk nehézségekkel járna. Maga a kivetési munka a pénzügyigazgató és az egyenesadó ügyosztály vezetőjének közvetlen és tényleges irányítása és felügyelete alatt történik. Ugy a pénzügyigazgató, mint az ügyosztály vezetője felelős az illető megyében való kivetések alaposágáért és komolyságáért. A minisztérium a munkálatok befejezése után egyenként különleges szervei útján felülvizsgálja az ország valamennyi nagyvállalatának adóvetését és szigorú szankciókat alkalmaz minden olyan esetben, amikor hibákat és mulasztásokat talál.

Románia Európának legnagyobb szójababtermelő országa

Az európai szójababtermelést hosszú kísérletek követték meg, amelyeknek célja a növénynek az itteni talajviszonyokhoz való alkalmazása és magas termés- és zsírtartalma, egyben pedig jó termést hozó kitenyészése volt. Ezeket a kísérleteket sikerrel és ma már több-kevesebb számottevő mértékben Európa több országában folyik a szójababtermelés. Minthogy a növény elsősorban a meleg vidékeket, Németországban mindenképp Dél-Morvaország, Bécs környéke, Burgenland és Stájerország és délkeleti vidékei jöttek számításba. 1940-ben a szójabab vetésterülete 1500 hektárt tett ki, hektáronként átlag 14, sőt egyes különösen kedvező fekvé-

sül vidékeken 25—30 métermázsás hozammal. A német termelésű szójabab zsírtartalma 18—23,8, fehérjéértartalma 38—43 százalék között mozog.

Európának legnagyobb szójababtermelő állama Románia; az utolsó adatok 107.000 hektáros vetésterületéről számoltak be. Bulgária szójababvetésterülete az utolsó adatok szerint mintegy 70.000 hektárt tett ki átlagban 11 métermázsás eredménnyel. Európa délnyugati részén Spanyolország lépett fel a szójababtermelés uttorójának. A Caerés tartományban folytatott kísérletek olyan jó eredménnyel jártak, hogy a hírek szerint hamarosan sor kerül a termelés más vidékeken való megkezdésére is.

Hadhavonultak adóhátraléka. A nemzetvédelmi minisztérium közölte a pénzügyminisztériummal, hogy ennek szervei elviszik a hadhavonultak és sebesültek háztartási tárgyait az állammal szemben fennálló adósságaik elenében anélkül, hogy szem előtt tartanak helyzetüket, valamint a minisztériumnak ebben a tárgyban kiadott rendelkezéseit. A pénzügyminisztérium intézkedett, hogy a jövőben hasonló eljárások ne történjenek és a foglalások ne adjanak alkalmat elégedetlenségre.

Bulgáriában emelik a tisztviselők fizetését. A bolgár kereskedelemügyi minisztérium a háború végéig terjedő érvénnyel mintegy százötven közszükségleti cikkre állapított meg legmagasabb árat. Ugyanezektől a közisztviselők mint magántisztviselők fizetésüket felemlik. Az állami tisztviselők ezen kívül százötven évétől ötszáz évéig terjedő bábérléteket is kaphatnak.

Hivatalos devizafolyamok. (Az első szám a vételt, a második az eladást jelenti.) Szabadforgalmu devizák (90 százalékos felárral); Svájci frank 43.70—45.43, svéd korona 44.80—46.57. Kliring devizák: Drachma 1.21—1.22, német márka 59—60, török font 92—92, dinár 2.898—3.05, szlovák korona (38 százalékos felárral) 4.68—4.77, pengő 26.50—27, dán korona 30—30, finn márka 2.50—2.50, olasz líra 9.50—9.50, francia frank (38 százalékos felárral) 3.15—3.27, horvát kuna 2.95—3.

Határújság napló

JUNIUS 17:

Öt kilógramot meghaladó használt gumi, természetes nyersgumi és mesterséges nyersgumi mennyiségek bejelentése városokban az illetékes rendőrkörletnél, falvakon a községvezetőnél.

JUNIUS 20:

A gyantát nyersanyagként használó ipari vállalatok bejelentése a nemzetgazdasági minisztérium nyersanyagosztályánál (Ministerul Economiei Nationale Directia Materiei Prime) az 1942. június 1. és december 31. közötti időszakra szükséges mennyiségről.

JUNIUS 30:

Vasutasok és vasuti nyugdíjasok 1942—43 évi kedvezményes tüzfabarcáinak érvénye lejár.

Huszezere leli prémiumot minden tiztonnás vasuti kocsi buza és tizenötzere leli minden tiztonnás vasuti kocsi árpa és sörárpa után kap, aki eddig a napig eladásra felajánlja készletét az államnak.

Vállalatok személyzeti kimutatásának végző benyújtási határideje a nemzetgazdasági minisztérium szakmai megszervezésének igazgatóságánál (Ministerul Economiei Nationale Directiunea Organizarii Personale).

Lakbérleti szerződések bírságmentes illetékesítése.

Ötszázezer leien felüli összeg után megadóztatott nagyvállalatok 1942-43 évre történő adóvetési munkálatai megkezdődnek.

Rádió

KEDD, JUNIUS 16.

Bucureşti: 6.55 Hírek, katonazenekar. 11.30 Katonai rádióposta. 12.30 Hanglemezek. 13.00 Déli hangverseny. 13.50 Németnyelvű hírek. 14.00 Hírek. 14.20 Szórakoztató hanglemezek. 14.30 Sebesültek órája. 15.30 Német harctéri riportok. 17.50 Németnyelvű hírek. 18.00 Zenekari hangverseny. 19.00 Előadás. 19.15 Olasz óra. 20.00 Hírek. 20.10 Akkordeon-számok. 20.40 Előadás. 21.00 A rádió szimfonikus zenekara hangversenye. 22.00 Hírek, sport. 22.20 Énekhangverseny zenekari kísérettel. 22.50 Szórakoztató hanglemezek. 23.00 Szórakoztató hanglemezek.

Radio Moldova. 13.00 Hírek. 13.20 Hírek. 13.30 Hanglemezek. 14.00 Hírek. 14.20 Szórakoztató hanglemezek. 18.30 Indulók hanglemezeiről. 19.00 Ének-kari számok hanglemezeiről. 19.15 Kulturális aktualitások. 19.30 Zenekari hangverseny. Előadás. 20.30 Hírek. 20.40 Hanglemezek. 21.00 Zongoraszámok. 21.30 Verdi: Rigoletto című dalműve második felvonásának közvetítése hanglemezeiről. 22.00 Hírek. 22.20 Könnyű zene hanglemezeiről.

Budapest I: 8.40 Ébresztő, torna. 7.00 Hírek, hanglemezek. 10.00 Hírek. 10.15 Szalonzene. 11.10 Nemzetközi vízjelzőszolgálat. 11.20 Hanglemezek. 11.40 Dívattudósító. 12.10 Postászenekar, közben 12.40 Hírek. 13.20 Időjelzés, vizállásjelentés. 13.30 Bajtársi szolgálat. 14.00 Művészeti hírek. 14.30 Hírek. 14.45 Műsorismertetés. 15.00 Árfolyamhírek, piaci árak. 15.20 A kassai rádió műsorából. 16.15 Gyermekdelután. 16.45 Időjelzés, hírek. 17.00 Idegennyelvű híradás. 17.15 Közvetítés a cirkusból. 17.40 Előadás. 18.05 Zongorajáték. 18.40 Előadás. 19.00 Hírek. 19.20 Kültügyi négyedóra. 19.35 Nóták. 20.10 Előadás. 20.30 A három Strauss-fivér Pesten, előadás énekszámokkal. 21.40 Hírek. 22.10 Bajtársi szolgálat. 23.00 Idegennyelvű híradás. 23.25 Táncczene. 24.00 Hírek.

Budapest II: 17.15 Ruszin felőra. 17.40 Hanglemezek. 18.05 Mezőgazdasági előadás. 18.30 Olasz nyelvoktatás. 19.00 Melle Béla zenekara. 19.40 Vizsgahangverseny közvetítése a Zeneművészeti főiskolából. Szünetben kb. 20.25 Hírek. 22.15—23.00 Szórakoztató zene.

SZERDA, JUNIUS 17

Bucureşti: 6.55 Hírek, katonazenekar. 11.30 Katonai rádióposta. 12.30 Román zene. 12.50 A katonai órája. 13.50 Németnyelvű hírek. 14.00 Hírek. 14.20 Szórakoztató hanglemezek. 14.30 Sebesültek órája. 15.30 Németnyelvű hírek. 18.00 Ifjúsági óra. 19.00 Hanglemezek. 19.15 Szórakoztató hanglemezek. 20.00 Hírek. 20.10 Románok. 20.40 Előadás. 21.00 Német óra. 21.45 Keringők hanglemezeiről. 22.00 Hírek, sport. 22.20 Zongorajáték. 23.00 Zenekari közvetítés.

Radio Moldova. 13.00 Könnyű zene hanglemezeiről. 13.20 Hírek. 13.30 Román zene hanglemezeiről. 14.00 Hírek. 14.20 Táncclemezek. 18.30 Könnyű zene hanglemezeiről. 19.00 Orgonahangverseny hanglemezeiről. 19.15 Előadás. 19.30 Énekszámok hanglemezeiről. 20.00 Hanglemezek. 20.30 Hírek. 20.40 Szórakoztató francia zene hanglemezeiről. 21.00 Szindbad előadás. 21.30 Könnyű zene hanglemezeiről. 22.00 Hírek. 22.20 Jazz zenekar.

Budapest I. 6.40 Ébresztő, torna; 7.00 Hírek, hanglemezek; 10.00 Hírek; 10.15 Szórakoztató zene; 11.10 Nemzetközi vízjelzőszolgálat; 11.20 Hegedűjáték; 11.40 Külföldi híradó. 12.10 Szalonzene; 12.40 Hírek; 13.20 Időjelzés, vizállásjelentés; 13.30 Bajtársi szolgálat; 14.00 Tízoltózenekar; 14.30 Hírek; 14.45 Műsorismertetés; 15.00 Árfolyamhírek, piaci árak; 15.20 Jazz zene; 16.10 Előadás; 16.45 Időjelzés hírek; 17.00 Idegennyelvű híradás; 17.15 Cigányzene; 17.50 Előadás; 18.20 Katonaműsor; 19.00 Hírek; 19.20 Jazz zene; 19.40 Előadás; 19.50 Énekszámok; 20.10 Előadás; 20.40 Japán est; 21.40 Hírek; 22.10 Bajtársi szolgálat; 23.00 Idegennyelvű híradás; 23.25 Strauss Richard: Imigyen szóla Zarathustra, szimfonikus zenekar. 24.00 Hírek.

Budapest II. 18.30 Francia nyelvoktatás; 19.00 Hanglemezek; 19.30 Panamacsatorna, előadás; 20.00 Hírek; 20.10 Táncczene; 20.40 Előadás; 21.50 Fuvós zenekar; 22.10 Cigányzene; 22.35—23.00 Táncczene.

100 millió leies hitelkeret gazdasági élet módosítására

A hivatalos lapban rendeltörvény jelent meg, amely felhatalmazza a nemzeti bankot, hogy az államjelölt pénzügyminiszter útján azok alapszabályainak megfelelően három milliárd leies erejű románosítási kölcsönök folyósítsa. A kölcsönöket a kis és közepes kereskedelmi és ipari vállalatok románosítására nyújtják. A kölcsönöket összegeket visszafizetés után azonos célokra újból felhasználják. A nemzeti bank valamennyi kölcsön huszöt százalékos kockázatot vállal a kölcsönösszeget az állam is, úgyhogy a finanszírozó pénzügyminiszter kockázata mindössze ötven százalék. A kölcsönök technikai román fizikai személyek, valamint kizárólag román személyek által alkotott közkereseti, részvény- és korlátolt felelősségű társaságok tarthatnak igényt.

Mezőgazdasági kiállítás Bucureşti-ben. A földművelésügyi minisztérium propaganda jellegű mezőgazdasági kiállítás megszervezésén dolgozik. A kiállítás célja a háborús közgazdaság, valamint a háborúutáni Európa mezőgazdasági megszervezésének bemutatása. A kiállítás szeptemberben nyílik meg.

Vasuti bérletjegyek kibocsátásának rendje. A vasuti vezérigazgatóság közli, hogy a vasuti bérletjegyeket külön erre a célra szolgáló úrlapokon kell kinyitni a jegypénztárnál. A kibocsátási határidő egy hónap, két hónap, három hónap, hat hónap vagy tizenkét hónap. A bérletjegy árán kívül illeték fizetésére a bérletjegy előállítására. A bérletjegy a hónap első napján napján kezdődhet, lejárt a feltüntetett hónap huszonnegyedik órájában lép hatályba. Köztisztviselők szolgálati érdekből vagy saját használatra ötven százalékos kedvezményrel kaphatnak bérletjegyet.

Mérnökök németországi alkalmaztatása. Bucureşti-ben jelent a Rador: Az utóbbi időben egyik mérnökszervezet részéről felhívás jelent meg román mérnököknek és építésznek Németországban való alkalmaztatása tárgyában. A közmunkaügyi és közlekedésügyi minisztérium közli, hogy intézkedést adott arról, amelynek értelmében egyetlen utlevelet se állítsanak ki a minisztérium határozott engedélye nélkül. Közli még a minisztérium ezekkel a mérnökökkel és építészekkel, hogy az országnak műszaki emberekre szükség van és ezért az engedélyeket csak egészen különleges esetekben adják ki, amelyekre nézve a minisztérium fentart magának minden jogot.

A timisoarai városi mozik műsora ■ Előadások kezdete 5, 7, 9-kor. Vasár- és ünnepnap d. e. 11 és d. u. 3-kor is

CAPITOL

Otven legkiválóbb német színpadi szerepeltetés ebben a nagyszíni revüjében

Amikor a csillagok ragyognak

Főszerepben: Hans Moser, Theo Lingner, Paul Hörbiger, La Yana, Rosita Serrano, Olga Tschowa, Lil Bagevar, Grete Weisse, Georg Alexander, Karl Ludwig Diehl

ITALIA

Az olasz filmgyártás korszakalkotó műve

Beatrice Cenci

Főszerepben Carola Höhn és Giulio Danadio

APOLLO

Az utóbbi évek legszenzációsabb filmje

Emberek, állatok, szenzációk

Főszerepben Harry Piel

Apróhirdetések

FIGYELMEZTETÉS. Az apróhirdetések díja előre fizetendő. Gyakran előfordul, hogy hirdetőink távbeszélőn adják fel apróhirdetéseiket. Tekintettel arra, hogy ilyen esetekben az apróhirdetések számlázása és a hirdetés díj beszedése munkatöbblettel jár, a pénzbeszedő alkalmazása révén költségkérdéssel jár, a nem a feladás alkalmával fizetett apróhirdetések díja a rendes díj kétszerese.

DJUSZABÁS. Alláskeresés rovatban tiz szög tizenöt lei, minden további szó kettő lei. Minden más rovatban tizenöt szög harminc lei, minden további szó három lei. Vastagabb betűvel a díj kétszerese. Jelzés és „Cim a kiadóban” jelzésű hirdetéseknek tiz lei pótdíj fizetendő. Üzleti hirdetések csak keretes hirdetésként vehetők fel.

Allást keres

Gyermek felügyeletét vállalná, strandon, uszodában félóra németül beszélő gyermeknevelésben jártas urinő. Uzenis tanít. Timisoara-Temesvár III. Brancoveanu utca 1, ajtó 3. (3636)

Alkalmazás

Orvos keres asszisztensnőt, kezdők is jelentkezhetnek. Timisoara-Temesvár I., Regele Mihai I., körút 2 szám. Telefon 20-92. (1565)

Perfekt mindenek szakácsnő állandó alkalmazást talál. Timisoara-Temesvár IV., I. C. Bratianu utca 35. (1578)

Kersek házmasterpárt egy vállba, a férfinék más állása is lehet, az asszony jól tudjon főzni és a háztartási teendőket vállalja. Érdeklődni: Timisoara-Temesvár, I. Libertatii tér 2. szám, I. em. ajtó 5. (1535)

Fizető és tanulólányok felvétetnek. B. Ivanka Gizella fehérenemű-szalón. Arad. Luther-tér 2. (2758)

Önálló és kézi varrólányokt felvesz Sugár, Timisoara-Temesvár II. Neculceautca 47. szám. (3632)

Kifutófiut felvesz Schunck-drogueria. Timisoara-Temesvár II., Stefan cel Mare utca 4 szám. (3633)

Fodrásznőket keres azonnali alkalmazásra Kratse fodrász Braşov, Str. Lunga 54. (3635)

Perfekt szobaleányt keresek egy személyhez éves bizonyítványokkal. Cimeket szívességből Tempo üzletben, Arad, Fischer Eliz palota. (2766)

Sürgősen keresek egy rendes, lehetőleg vidékileányt mindenesnek, Buschi ékszerész, Arad, Bratianu utca. (2765)

Lakás

Kiadó szép nagy, butorozott utcai szoba, fürdőszoba, esetleg konyha-használat. Timisoara-Temesvár IV., Biv. Carol 14, I. em. 11. (1570)

Kiadó 3 szobás lakás. 1 szobás lakás üzleti helyiséggel és egy jég szekrény eladó. Timisoara-Temesvár, Prohaska I., Ungureanu utca 9. (1574)

Butorozott szobát keres saját ágyneművel rendelkező izr. házaspár, nem zónában, fürdőszobahasználat és kiszolgálással, július 1-re, közele a villamoshoz. Ajánlatok „Urilakás” jelige alatt a timisoarai-temesvári kiadóba kéretnek. (5165)

Kersek modern 2-3 szobás lakást. Timisoara-Temesvár, Telefon 22-29 Redlinger. (1573)

Lakást adnék fejtelten egyedülálló, tisztességes nőnek, vagy férfinék, ki távollétemben a háza felügyelne. Ajánlatokat „Tisztességes, becsületos” jeligére a Timisoara-Temesvári kiadóba kérek. 1551

Butorozott szoba szerény nőnek kiadó. Timisoara-Temesvár I., Olimp 13. (1571)

Adás-vétel

Vastartányt 3-4000 literesét és nagyobb kazántápszivattyút keresünk megvételre. Kérjük a tartály méreteit, vajmint a szivattyú dugattyújának átmérőjét és a löketet megadni. Molnár, Timisoara-Temesvár I. Buteanu utca 13 szám, telefon 2-12. 1547

Ablakok, ajtók, zsaluk, egyéb építési anyagok és felszerelési tárgyak eladók. Arad, Mărăsesti 24, földszint 1. 2729

Kersek megvételre egy komplett daráló járatot, lehet 36 vagy 42 colos. Ármegjelöléssel. Cim Csilcer György, Janosda, posta Tinca, Bihar megye. (2749)

Traktorokat, majmi hengerekéket és motorokat minden nagyságban veszünk Industria de masini Banateanu Timisoara II., Str. Cogalniceanu No. 8. (3599)

A Tempo bizományi üzle: Arad (Fischer Eliz-palota) ajánl: keleti és belföldi szőnyegeket, íróasztalokat, varró- és irógépeket, fürdőszoba-, ebédlő- és szalónbutorokat, csillárokat, festményeket, rekamiéket, kasszákat, egyes butorokat. Porcellánok és dísz tárgyak nagy választékban. Veszünk megbízóink részére teljes lakásberendezéseket, modern és antik butort, szőnyegeket, ezüstöt, varrógépet, nemes porcellánt. Zálogrudalóját meghosszabbítjuk Futáruk hét-ként kétszer meggy Timisoarara. Tempo, Arad (Fischer Eliz-palota.) Telefon: 19-75. (4028)

Butorok, kombinált szekrény, matracok, ottománok, Thonet-székek, varrógépek, konyhabutorok, egyes ágyak, szekrények, kombinált szekrények olcsón, kasszákat és irodaberendezéseket stb. olcsón kaphatók Blidariunál. Timisoara IV. kerület Küttl-tér 2, az udvarban. Megvételre keresünk sürgősen teljes lakásberendezéseket, szőnyegeket, varrógépeket stb. Magas árat ízetünk. (3612)

Szilvalekvár, házi, valamint gyümölcslekvár (hecserli, barack, cseresznye) 10 kg-os tételekben eladó. Timisoara-Temesvár II. Goga Octavian ut 54. szárn. (Állomástól 2-ik villamosmegálló.) Délután 3-4 óra között. (5164)

Vismajor folytan olcsón eladó 60 db. nyul, a legtisztább angol fajból, hozzávaló 9 db. ketreccel, 30 rekesszel. Érdeklődők irjanak Motorca Rusalim Josasel, Gurahont-állomás, Arad megye. A nyulak 500 méter távolságra vannak Gurahont állomástól. (2746)

Jó házőrző kutya és két kölyök kutya eladó. Timisoara-Temesvár III, Pta Sft. Petru 10. (1575)

Jég szekrény két ajtós, gumilocsoló, permetező, ülőkád, üstház, üsttel, 500 kg. mérleg eladó. Timisoara-Temesvár IV., Fröbl utca 36. II. em 25. (3634)

Uri szobator eladó. Timisoara-Temesvár III. Eneas utca 88. Érdeklődni 2-5 óráig. (1581)

Gyermekkoesi modon, mély, fehér, kifogástalan állapotban eladó. Freidorf nou-Uj Freidorf 17-ik utca 17. szám. (1577)

Gyümölcsfa-permetezőt, jó állapotban levőt vennék. Cim Reclama Hirdetőben, Arad vagy telefonon 17 23. (2767)

120 basszusos 3 regiszteres Honer acorleon eladó. Cim Reclama Hirdetőben, Arad, Eminecu utca 8. (2764)

Jókarban lévő ping-pong asztal, teljes felszereléssel, esetleg anélkül megvételre kerestetik. Cimeket Reclama Arad, Eminecu utca 8 alá kérek. (2763)

209 drb. 2 éves száraz akác törzs kicsiben és nagyban eladó. Vasut mentén fekszik, könnyen elszállítható. Cim, Ponta, Arad, Avram Iancu-tér 12. (2762)

2 hely primázóoló colnával, teljes felszereléssel Mésenes eladó. Cim, Arad, Goidu utca 12. (2768)

OLcsón eladó 2 ablak és 2 ajtó. Timisoara-Temesvár II., Str. Telegrafului 105. Közele a kettes villamosmegállóhoz. (1569)

Eladó egészen új konyhaberendezés. Timisoara-Temesvár V., Piața Avram Iancu 12. (1572)

Háztelek, a 6-os villamosnál, Diana utca 11 161 négyzetöl, eladó. Timisoara-Temesvár I. Tache Ionescu utca 81 szám, földszint, ajtó 2. (5166)

HATSCHKEK ÜGYNÖKSÉG

Arad, Carol-körút 17. (v. 46) Telef. 16-95

ÁRAK EZREKBEK!

HÁZAK 16.000 Belv. modern 20 lakásos. — 10.000: Főtér mellett bérház — 6000: bérház 8 lakás, nagy kert. — 5200: főtér mellett, emeletes, 20 lakással. — 4500: emeletes üzl. sarokház, 18 lakás. — 3700: villanegyedben bérház 14 lakással. — 2500: Főtérhez közel 5 lakás, fürdősz. nagy kert. — 2200: Iancu-térhez közel emeletes bérház, nagy jöv. — 2150: Városligetnél új 2x2, 1x1 sz. telj. lakás, kert. — 1800: u. o. villa 2 lakással. — 1600 Viztoronyánál 4-szobás fürdősz. nagy kert. — 1500: Központban modern bérházban házfész, 60ezer jöv. — 1480 Sagunanal új 2x2, 3x1sz. telj. lakás nagy kert. — 1450: belv. üzl. sarokház, több lakás, fürdősz. — 1400: főtér mellett gyarépület, több kis lakás, 440 öl telek. — 1300: III. ker. ben üzl. sarokház. — 1000: új 4 lakásos. — 900: új 2-sz. villa. — 600: II. ker. 8 lakás, köz. művek. — 400: u. o. sarokház 4 lakás. — 380: gradistei új 2 lakásos. — 350: külv. 4 lakás 300 öl telek. — 300: 4 telek, 2 uccára. — **FÖLDEK: 10.000:** bánáti birtok modern épületek és felszerelés. — 7400: Timisoara-hoz közele 160 k. h. I. a szántó. — 4000: aradmegyei 80 k. h. — 2500: Aradhatárban 45 k. h. — 1600: Lugo mellett 96 k. h. szántó.

Szép piano eladó. Cim a timisoarai-temesvári kiadóban. (157)

Különféle

Ha valami érdekeset akar hallani, lépess fel a pársi grafologusnót. Timisoara-Temesvár, II., Inocentiu Kleit utca 29. szám. Egy beszélgetés 50 lei. (1538)

MEGNYL

Parfimerie „AIDA”

E. HRABAL tulajdon, Timisoara-Temesvár II, Pata raián 9 Dusan felszerelve kozmetikai háztartási és egészségi cikkekkel. (Theimann vaskereskedés mellett)

Bérbeadó rövid, fekete, keresztzongora. Cimeket „Havi 1000 lei” jelige a timisoarai-temesvári kiadóba kérek. (3637)

Tartós hullám

a legújabb módszer szerint olajjal főzve

WALTRICH

fodrász Timisoara II., Traian-tér és Str. Stefan cel Mare sarok. 1-2-3-6-os villamos megállójánál

Igazolvány - fényképe

a FOTO STUD. OBAI

a leggyorsabban készülő Timisoara I., Piața Libertatii

PÁLYAZATI HIRDETÉS.

A Peregul mic-kisperegi református egyház presbiteriuma pályázatot hirdet a másodtanítói, illetve helyettes kántortanítói állásra. Fizetés: 27 Hl. 15 lit buza, 17 Hl. 75 liter árpa, 10 kis hold (1100 négyzetöl) föld. Adóját az egyház fizeti. A mult évi haszonbére 41.600 l volt. 9 köbméter kemény hasáb tüzeléssel. Korpótlék (mult évber 5000 leiben megállapítva.) Allamsegély, kerületi segély. Allami és a kerületi segélyért az egyház nem szavatol. Hároszobás lakás, melléképületekkel, kert. Kötelessége: A presbiterium által megbízott osztályok tanítása, kántor helyettesítése, mindennemű belmissziói munkában segédkezés. Pályázati kérvénye 3 héten belül a peregul-mici kispereg (jud. Arad), református lelkesi hivatalhoz adandók be. Pályázhatnak tanítók is. Személyes megjelenés ajánlott, de költsége csak a megválasztotnak térített meg. Allás szeptember elsején foglalandó el.

Hirdessen a Déli Hírlapban

CIRCUS EMIL KRATEYL Timisoara, II., Badea Cartan-tér.

Arad csig 1/4 10-kor új műsorral a legkiválóbb artisták és ökölvívok felléptével. Csütörtök, szombat és vasárnap d. u. fél 5-kor matin

Societatea Națională de Editură și Arte Grafice „Dacia Traiană” Timisoara.